

# Association La Teuf



## Rapport d'activités 2017

La Teuf en 2017, c'est :

34 concerts

2 festivals

13 lieux

Du soutien à des associations

Un chiffre d'affaire global de plus de 18'817.65 CHF

Des subventions et dons à hauteur de 8'862.00 CHF

Association La Teuf  
Rue Leschot 7  
1205 Genève

+41 78 740 02 90  
[admin@lateuf.net](mailto:admin@lateuf.net)  
[www.lateuf.net](http://www.lateuf.net)

## Table des matières

Introduction.....	3
<i>Rappel des objectifs de l'association.....</i>	<i>3</i>
<i>Préambule.....</i>	<i>3</i>
2017 vu par le Comité.....	4
Festival La Teuf 2017.....	5
Bars en Fête 2017.....	6
Concerts et collaborations.....	7
Fête de la musique 2017.....	9
Vie associative.....	9
Finances.....	10
Perspective 2018.....	12
Remerciements.....	13
<i>Ingés sons.....</i>	<i>13</i>
<i>Photographes.....</i>	<i>13</i>
<i>Webmaster.....</i>	<i>13</i>
<i>« Backliners ».....</i>	<i>13</i>
<i>Toutes les personnes gérant les lieux que nous investissons.....</i>	<i>13</i>
<i>Partenaires.....</i>	<i>13</i>
<i>aux associations.....</i>	<i>13</i>
<i>aux médias qui relayent nos actualités.....</i>	<i>13</i>
<i>à notre soutien.....</i>	<i>13</i>
Ils ont joué pour La Teuf en 2017.....	14
Ils ont accueilli des concerts de La Teuf en 2017.....	14

## Introduction

### Rappel des objectifs de l'association

La Teuf est une association sans but lucratif, reconnue d'utilité publique, fondée en 2004 à Genève, dont l'objectif principal est de soutenir et promouvoir la scène actuelle en :

- Développant la communication et les échanges entre les différents acteurs de la scène musicale suisse et internationale ;
- Soutenant, conseillant et promouvant les musiciens dans leur démarche de production ;
- Contribuant au rayonnement culturel de la région en participant aux événements existants et/ou en organisant de nouvelles manifestations en tout genre ;
- Promouvant la création artistique et les échanges entre les musiciens ;
- Promouvant la culture et la formation des jeunes musiciens non professionnels.

### Préambule

Le comité a connu des changements depuis l'assemblée générale de 2016. C'est donc avec un comité plus resserré que nous avons poursuivi nos tâches. L'urgence a été de trouver une nouvelle façon de fonctionner qui permette à chacun-e de trouver sa place en œuvrant au mieux à l'atteinte des objectifs de l'association. Il a également fallu fournir de gros efforts afin de repenser le festival de fin d'année « La Teuf » puisque nous n'avions plus *Le Bateau Genève* pour nous accueillir. On l'a fait, et ce sans soutien, malgré nos multiples recherches de lieux. C'est une formule plus intimiste qui a été choisie notamment avec des soirées à Urgences Disk, à la Bretelle et un essai réussi de décentraliser le festival au Caveau du Cœur d'Or à Chexbres.

L'association a poursuivi ses activités en organisant des événements afin de promouvoir les artistes et leur musique. Dans la foulée, nous nous sommes attelés à organiser le festival « Bars en Fête » avec un programme de qualité, ainsi que quelques concerts tout au long de l'année. Pour la deuxième année consécutive, La Teuf a décerné un prix lors de la Médaille d'Or de la chanson à Saignelégier. Cette année, le choix s'est porté sur Phanee de Pool.

Ainsi en 2017, La Teuf a notamment :

- Organisé son traditionnel festival de fin d'année, « La Teuf »,
- Coordonné les « Bars en Fête », partie « off » du festival « Voix de Fête »,
- Programmé et géré des concerts dans différents lieux à Genève.

## 2017 vu par le Comité

2017 a vu l'élection d'un nouveau comité. De notre assemblée à l'Accolade du 07 juin 2017 à Carouge, nous avons poursuivi avec ardeur nos missions pour faire vivre l'association. L'appel aux membres pour créer des groupes de travail n'a pour l'instant pas véritablement porté ses fruits. Toujours un peu pressés par le « timing », il est parfois difficile de prendre du recul et de la respiration pour trouver le bon équilibre. Nous allons poursuivre la réflexion concernant notre projet associatif.

Nous tenons ici à remercier toutes les personnes qui se sont engagées sans compter. En premier lieu, les membres du comité qui se sont réunis à maintes reprises dans une ambiance de travail soutenue et conviviale. Nous avons eu de nombreux points à régler dans les délais, notamment les demandes de subventions et la logistique dans l'organisation des concerts. Un grand merci au programmateur pour la programmation de nos festivals et les autres pour la part qu'ils ont pris individuellement.

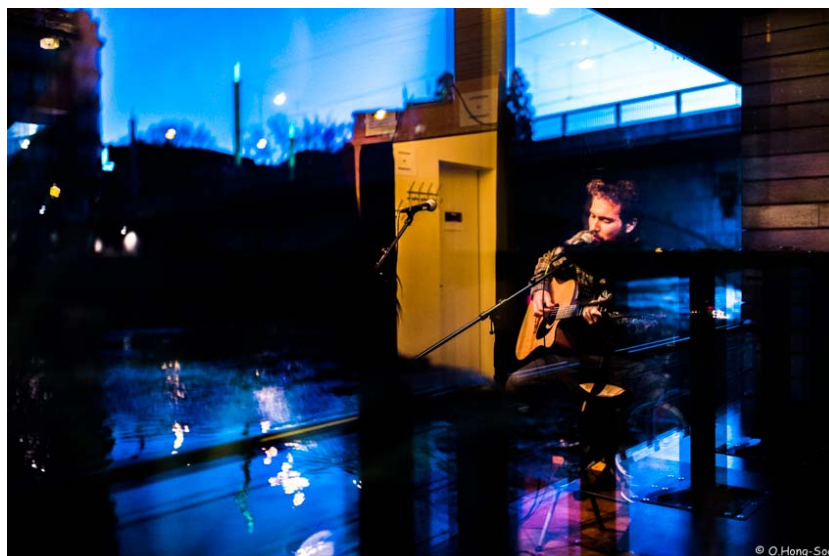
Nous tenons également à remercier tous les bénévoles qui répondent à l'appel chaque fois que nécessaire, pour le transport du matériel, le montage et le démontage, l'accueil des artistes, le chapeau ...

Merci aux membres de « La Teuf » pour votre présence et votre soutien continu. Un grand merci également à tous nos partenaires pour leur engagement, ainsi qu'aux artistes

2018 sera encore une année chargée avec l'organisation de nos événements ... nos deux festivals, les concerts et le stand à la fête de la musique.

### Les membres du comité

Alain ETIENNE - Président  
Alexandre BOLLINGER – Vice président  
Damien CONSTANTIN - Trésorier  
Virginie CASUTT - Secrétaire  
Sharon JAMME  
David MAGNIN



## Festival La Teuf 2017

La 12<sup>ème</sup> édition s'est déroulée sur 5 soirées durant lesquelles plus de 150 à 200 personnes sont venues découvrir et apprécier des artistes et leur univers musical.

Comme annoncé en préambule, le comité a dû faire face à la perte du *Bateau Genève* sur lequel est né et s'est déroulé jusqu'alors cette manifestation. Dans un premier temps, une recherche de lieux de taille similaire a été engagée. Par la suite, le comité a pris la décision de repenser le festival en l'imaginant plus petit et plus économique. De ce fait, des discussions ont été entreprises avec des lieux plus intimes. Nous avons pris la décision d'autofinancer l'événement, ce qui a été possible grâce à l'implication et à la participation de chacun-e des acteur-trice-s du festival.

Trois concerts se sont suivis à Urgence Disk à Genève : le mardi 26 décembre avec Patrick Fellay, puis le lendemain Louis Ville et le jeudi Lizzie. Un apéro mis en musique par Herr Liebe a été improvisé le vendredi 29 décembre dans ce même Urgence Disk. C'est le samedi 30 décembre que nous nous sommes retrouvés en terre vaudoise, au Caveau du Cœur d'Or à Chexbres, avec Zedrus en concert.

Le festival s'est terminé avec une soirée d'enfer à La Bretelle, le lundi 1<sup>er</sup> janvier 2018, avec DJ Rofar & Ed Woodshoes.

Le comité tient à remercier tout particulièrement toutes celles et tous ceux qui lui ont fait confiance pour réaliser ce nouveau défi à savoir les artistes, les acteurs des lieux que sont Damien, Romain et Yannis et bien sûr toutes les personnes qui sont venues assister à ces concerts.

De l'avis de chacun-e, l'expérience fût belle et nous songeons à la reconduire pour l'année 2018.

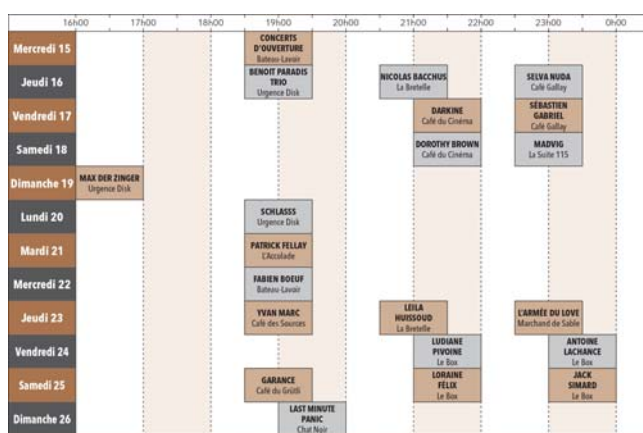


## Bars en Fête 2017

Pour la 7<sup>ème</sup> année consécutive, La Teuf a été mandatée par l'association *Bars en Fête* pour organiser le festival du même nom, le « off » de *Voix de Fête*. Celui-ci s'est déroulé du mercredi 15 mars au dimanche 26 mars dans 12 bars de la ville de Genève et de la ville de Carouge avec plus de 21 concerts programmés.



La Teuf s'est chargée de toute l'organisation, soit les relations avec les bars, les contrats et autres actes administratifs, les logements et transports pour les artistes, le matériel technique, la logistique et les techniciens.



Entrée libre, chapeau en fin de concerts (sauf Last Minute Panic au Chat Noir, entrée de 7 à 15.- CHF). Tous les concerts commencent à l'heure. Informations et programmation détaillée : [barsenfete.com](http://barsenfete.com)

### LES BARS EN FÊTE

<b>CAFÉ DU CINÉMA</b> Rue des Saunettes 10   1205 Genève Tram 14 Palladium / 15 Cirque	<b>LE BOX</b> Place de l'Octroi 15   1227 Carouge lebox.ch Tram 12 / 18 Place d'Armes	<b>CAFÉ DES SOURCES</b> Rue des Sources 8   1205 Genève cafedesources.ch Tram 12 / 18 Pont d'Âve	<b>CAFÉ GALLAY</b> Bd Saint Georges 42   1205 Genève cafegallay.com Tram 14 Palladium / 15 Cirque
<b>LE CHAT NOIR</b> Rue Vautier 13   1227 Carouge chatnoir.ch Tram 12 / 18 Place d'Armes	<b>LE BATEAU-LAVOIR</b> Promenade des Lavandières 1204 Genève bateaulavoir.ch Tram 14 / 15 Stand	<b>L'ACCOLADE</b> Rue de Weyrier 25   1227 Carouge lacolade.ch Tram 12 / 18 Carouge-Marché	<b>LE MARCHAND DE SABLE</b> Rue Vautier 4   1227 Carouge Facebook/Marchand-de-sable Tram 12 / 18 Place d'Armes
<b>BAR LA SUITE 115</b> Rue des Eaux Vives 6   1207 Genève lasuite115.ch Bus 2 / 6 / E / G Volandres	<b>URGENCE DISK</b> Pl. des Volontaires 4   1204 Genève darksite.ch/urgences Tram 14 Palladium / tram 15 Stand	<b>LA BRETELLE</b> Rue des Étales 17   1201 Genève Facebook/leAmisdeLaBretelle Tram 12 / 14 / 18 Bel-Air	<b>CAFÉ DU GRÜTLI</b> Rue Général Dulout 16   1204 Genève cafedugrutli.ch Tram 12 / 18 Pl. Neuve / 15 Cirque

**ET LES ASSOCIATIONS PARTENAIRES**

- LATEUF [lateuf.net](http://lateuf.net)
- LE BOX [lebox.ch](http://lebox.ch)
- LEIKA [darksite.ch/leika](http://darksite.ch/leika)
- L'EQUIPAGE [bateaulavoir.ch](http://bateaulavoir.ch)
- ASHV [asvu.ch](http://asvu.ch)
- CATALYSE [catalyse.ch](http://catalyse.ch)

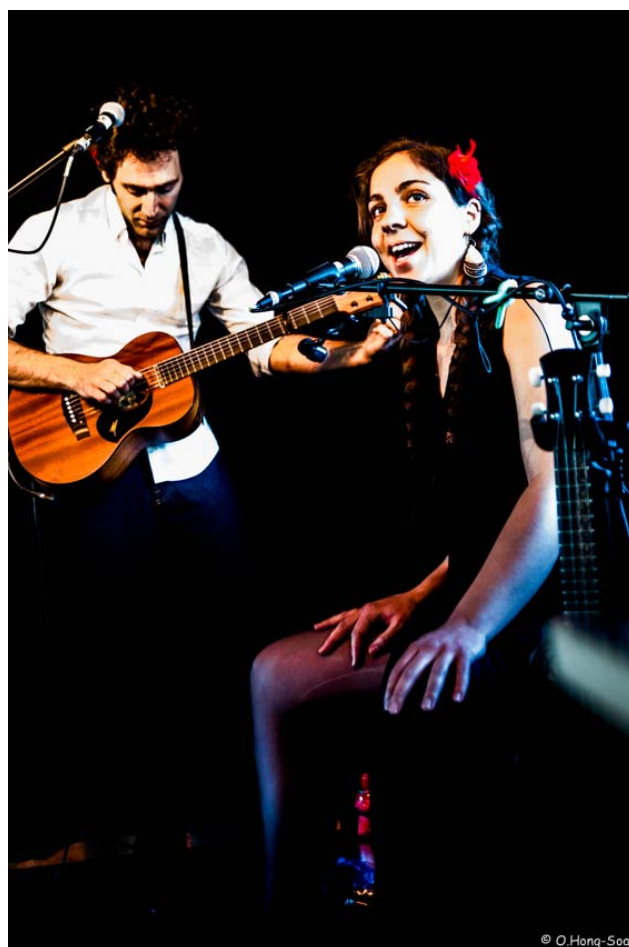
Le festival s'est déroulé dans une excellente ambiance et à satisfaction, tant du point de vue des bars que des artistes et du public. Un public nombreux est venu assister aux concerts, appréciant la formule « au chapeau » et l'ambiance conviviale qui y règne.

Pour l'ouverture du festival au Bateau-Lavoir nous avons invité une bonne dizaine d'artistes de la région afin qu'ils interprètent chacun trois titres. La soirée était menée par la maitresse de cérémonie Malou. Un moment emprunt de partage et de bonne humeur comme l'aime le festival.

## Concerts et collaborations

Comme chaque année, en dehors des deux festivals « La Teuf » et « Bars en Fête », La Teuf a organisé plusieurs concerts afin de présenter des artistes à un public varié dans divers lieux de Genève et de Carouge. Ce fût le cas à Urgence Disk le dimanche 2 avril avec Gontard (F) en duo, puis les Hôtessees d'Hilaire (CA) au Box le mercredi 19 avril, Clément Bertrand (F) le mercredi 26 avril au Bateau-Lavoir, Keith Kouna (CA) le vendredi 5 mai au Box et Bonbon Vodou (F) au Bateau-Lavoir le mercredi 24 mai.

Nous avons participé à l'organisation du vernissage de l'exposition photographique « images musicales » de l'association « Espace Grand Angle » au square de Chantepoulet. Pour ce faire nous avons invité Sophie Solo et Max der Zinger à venir chanter en plein air et sans le soutien d'une amplification. La Teuf a eu le plaisir d'avoir un panneau, avantageusement paré de photos de « Throughemotions » prises lors de ses différents concerts, à son nom expliquant les buts de l'association.



La Teuf a soutenu l'ARRL pour la tenue de son bar lors du festival Mai au Parc les 19 et 20 mai.

Nous avons également aidé l'association Studio pirate en leur prêtant du matériel afin de réaliser des enregistrements.

La Teuf a soutenu la jeune association « Kult » en lui prêtant par deux fois du matériel lumière.

Dans le même registre nous avons prêté du matériel son à l'association « Artistcamente » afin qu'elle puisse réaliser un concert en collaboration avec le festival « Filmar » à la salle Franck-Martin.

L'association « Les Amis de la Bretelle » s'est également vue prêter du matériel lumière pour ses soirées de fin d'année.

Voix de Fête a confié à La Teuf l'ambiance de « l'after » de leur dernière soirée à la Maison Communale de Plainpalais. A cette occasion Dj La Teuf a invité Dj Suisa, Dj Rofar et Ed Woodshoes. Ce fût une soirée aussi improbable que mémorable !

La Teuf a fourni une prestation au « groupement des vétérans de l'ASF - section Genève ». Nous nous sommes occupés du son et de la lumière pour leur événement national qui se déroulait dans une salle du stade de Genève. Cela a permis à La Teuf de louer son matériel et de faire employer deux techniciens pour le week-end.





## Fête de la musique 2017

Pour cette année, en raison de la surcharge de travail, nous avons renoncé à tenir un stand à la Fête de la musique. Nous y serons en 2018 !

## Vie associative

Le comité comprend six membres et il s'est réuni 12 fois en 2017. Ces séances régulières permettent de décider en équipe des orientations, activités et actions à mener, de préparer concrètement les événements à venir et de se répartir les tâches de travail. Les séances de comité sont animées et verbalisées par qui se propose.

L'association a enregistré 48 adhésions en 2017 montrant une certaine stabilité des membres cotisants. L'association a également pu compter sur le soutien d'une douzaine de bénévoles présents lors de ses différentes activités. Nous avons en effet régulièrement besoin de soutien pour accomplir un certain nombre de tâches, telles que de l'accueil d'artistes, du service au bar, du transport de matériel, de la technique son ou du flyering par exemple. En 2017, une meilleure systématique a été réfléchié dans l'appel aux bénévoles afin de soulager les membres du comité, déjà passablement chargés par les activités quotidiennes. En effet, l'association n'ayant aucun professionnel, ce sont les membres du comité qui prennent à charge les éléments décisionnels et fonctionnels pour l'association, mais aussi les aspects opérationnels liés aux activités. Nous tenons à remercier chaleureusement les nombreuses personnes qui nous soutiennent et nous aident et sans qui nous ne pourrions pas poursuivre nos activités. Cette réflexion se poursuivra en 2018.

Les collaborations avec d'autres associations vont bon train. Nous continuons l'organisation de concerts à Urgence Disk. Bien que nous ayons décidé en commun avec le Bateau-Lavoir de supprimer la régularité des événements mensuels nous continuons à travailler ensemble au cas par cas.

La relation privilégiée avec le Caveau du Cœur d'Or est toujours de mise. Ceci nous a permis de placer des artistes venus pour les Bars en Fête et d'organiser une soirée du Festival La Teuf

Les liens se resserrent avec l'association des « Amis de la Bretelle ». Sûrement un nouveau lieu pour des événements de La Teuf en 2018.



## Finances

L'exercice annuel est, cette année, négatif et présente un déficit de 3254.03 CHF. Deux facteurs peuvent justifier cet état de fait. L'association n'a pas bénéficié d'un stand à la Fête de la musique, propice dans les bonnes années à renflouer les caisses et n'a demandé aucune subvention pour le Festival La Teuf. Ce dernier, même proposé avec une formule allégée, a tout de même occasionné des coûts.

<b>ACTIFS</b>	<b>31.12.2017</b>	<b>%</b>	<b>01.01.2017</b>
Caisse AB CHF	--		-22.20
Caisse AB EUR	--		--
Caisse JD CHF	--		1'625.60
CCP CHF	6'654.27	50.7%	18'883.63
CCP EUR	9.87	0.1%	3'300.40
Débiteurs	--		--
Prêt AB	746.10	5.7%	1'700.00
Actifs transitoires	--		18'246.20
Débiteurs BEF	4'953.90	37.8%	4'200.00
Raiffeisen	752.90	5.7%	752.25
<b>TOTAL ACTIFS</b>	<b>13'117.04</b>		<b>48'685.88</b>

<b>PASSIFS</b>	<b>31.12.2017</b>	<b>%</b>	<b>01.01.2017</b>
Fournisseurs	--		--
Passifs transitoires	601.20	4.6%	32'916.01
Provision matériel	10'700.00	81.6%	10'700.00
Provision concerts	1'000.00	7.6%	1'000.00
Capital propre	4'069.87	31.0%	2'903.21
Bénéfice reporté / Perte reportée	--		-1'523.77
Bénéfice et Perte	-3'254.03	-24.8%	2'690.43
<b>TOTAL PASSIFS</b>	<b>13'117.04</b>		<b>48'685.88</b>



<b>CHARGES</b>	<b>2017</b>	<b>%</b>	<b>2016</b>
Achats marchandises bars et cuisine	--		14'434.11
Achats matériel bars et cuisine	--		406.50
Cachets / chapeaux artistes	2'592.45	11.7%	14'697.32
Hébergement artistes	--		2'100.60
Transport artistes	657.52	3.0%	623.79
Repas / catering	576.15	2.6%	4'982.75
Suisa / Droits d'auteurs	--		949.35
Achat / location / réparation matériel technique	1'076.75	4.9%	2'020.73
Locations salles	--		4'000.00
Service sécurité	--		4'342.15
Défraiements personnel ponctuel	--		3'900.00
Salaires passagers Bateau Genève	--		4'742.00
Divers manifestation	7'750.00	35.1%	4'592.25
Frais de programmation	188.00	0.9%	798.65
Soutien aux partenaires	564.30	2.6%	551.30
Frais de représentation	2'841.80	12.9%	1'811.80
Divers association	1'650.40	7.5%	2'464.60
Loyer / charges de locaux	1'232.00	5.6%	1'232.00
Assurances	1'781.20	8.1%	1'926.65
Matériel et frais divers	6.00		366.35
Téléphone / Internet / Port	1'024.30	4.6%	451.90
Frais de banque et de compte courant	132.30	0.6%	18.85
Charges financières	--		8.42
Corrections	-1.49		--
Imprimés publicitaires, matériel de publicité	--		4'151.55
Affichage / distribution	--		2'183.45
Graphisme	--		1'000.00
Annonces / partenariats	--		521.70
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>22'071.68</b>		<b>79'278.77</b>
<b>PRODUITS</b>	<b>2017</b>	<b>%</b>	<b>2016</b>
Billetterie / chapeau	880.00	4.7%	10'120.60
Participations partenaires	850.00	4.5%	2'898.40
Ventes Bars et Cuisine	--		23'107.45
Subvention Ville de Genève	--		8'150.00
Subvention Loterie Romande	--		5'000.00
Subvention Loterie Romande	--		20'000.00
Subvention non monétaire Ville de Genève	1'112.00	5.9%	1'112.00
Dons	--		3'600.00
Dons en nature / gratuites prestations	7'750.00	41.2%	--
Cotisations	1'025.00	5.4%	2'980.00
Location matériel	3'000.00	15.9%	3'500.00
Prestations pour des tiers	4'200.00	22.3%	1'500.00
Produits financiers	0.65		0.75
<b>TOTAL PRODUITS</b>	<b>18'817.65</b>		<b>81'969.20</b>
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>22'071.68</b>		<b>79'278.77</b>
Bénéfice et Perte	-3'254.03	-17.3%	2'690.43

## Perspective 2018

L'année 2018 verra la dixième édition du festival « Bars en Fête » animer les bistrots des villes de Genève et Carouge.

Suite au plaisir que la nouvelle formule du « Festival La Teuf » nous a procuré nous désirons la reproduire en y ajoutant éventuellement une deuxième soirée au Caveau du Cœur d'Or.

Un deuxième tome de « Je ne laisserai jamais dire que ce n'est pas la plus belle chanson du monde... » devrait paraître dans le premier semestre 2018. Un vernissage au Salon du livre ainsi que des soirées consacrées à l'ouvrage devraient voir le jour.

Afin de renflouer les caisses de l'association, nous allons demander un stand à la fête de la musique 2018.

Le projet de charte de La Teuf, trop longtemps procrastiné, sera remis en chantier. Celle-ci aura pour objectif de préciser les buts poursuivis par l'association ainsi que la façon de les atteindre. Une manière plus souple d'orienter le travail que de passer par des modifications de statuts.

Une réflexion sur la protection des données sera mise en place.

Le comité a décidé de se pencher sur les aspects légaux qu'engendre la mission de l'association.

L'appel aux bénévoles en vue de créer des groupes de travail n'ayant eu que peu de succès, nous allons remettre l'ouvrage sur le métier.

...

Bref, on ne devrait pas trop s'ennuyer en 2018 !



## Remerciements

Sans un réseau solide et enthousiaste, les activités de La Teuf ne pourraient pas trouver asile, faire rayonner leurs découvertes ou assurer les festivals.

Le comité et l'association tiennent à remercier chaleureusement leurs nombreux membres qui donnent vie à cette association. Et particulièrement leurs fidèles :

Ingés sons	Hugo Dias, Vernon Pace, Erik Grobet
Photographes	Taj, Olivier Hong Soak et Natasha Carrion
Webmaster	Raphaël Reverchon
« Backliners »	Christophe Henchoz, Jean-François Gandolfo
Toutes les personnes gérant les lieux que nous investissons	
Partenaires	ACR, Salvisberg, Suisa,..

Merci également

aux associations	ARRL, l'ASMV, Association Le Box, Catalyse, l'Equipage
aux médias qui relayent nos actualités	Le Courrier, La Fabrik, FrancoFans, GHI, Option musique, Radio Paradiso, Tribune de Genève, Radio Vostok
à notre soutien	Ville de Genève, Département de la cohésion sociale et de la solidarité



## Ils ont joué pour La Teuf en 2017

L'Armée du Love (F) – Nicolas Bacchus (F) - Benoît Paradis Trio (CA) – Clément Bertrand (F) – Fabien Bœuf (F) – Bonbon Vodou (F) – Dorothy Brown (F/CH) – Darkine (CH) – Loraine Felix (CH) – Patrick Fellay (2 x pour deux projets différents) (CH) – Sébastien Gabriel (CH/CA) – Garance (F) – Gontard en duo (F) - Herr Liebe (CH) – Les Hôtessees d'Hilaire (CA) – Leïla Huissoud (F) –Keith Kouna (CA) – Antoine Lachance (CA) – Last Minute Panic (CH) – Lizzie (F) - Yvan Marc (F) – Madvig (F) – Max Der Zinger (CH) - DJ Rofar & Ed Woodshoes (CH) – Selva Nuda (CH) – Ludiane Pivoine (CH) – Schlaasss (F) – Jack Simard (F) – Sophie Solo (CH) – Dj Suisa & dj La Teuf (CH) - Louis Ville (F) – Zedrus (CH)

## Ils ont accueilli des concerts de La Teuf en 2017

L'Accolade – Le Bateau-Lavoir – Le Box – La Bretelle – Le Caveau du Cœur d'Or – Le Chat Noir – Le Café du Cinéma – Le Café Gallay – Le Café du Grütli – Le Marchand de Sable – Le Café des Sources – La Suite 115 – Urgence Disk



Crédit photos : Taj (throughemotions.com) / Natasha Carrion (carrion-photography.ch) / O. Hong-Soak

Que font-ils lorsqu'ils ne s'occupent pas de La Teuf ? Images récupérées sur les profils des membres du comité d'un célèbre réseau social.



*Le président réfléchit*



*La secrétaire pose*



*Le trésorier se cache*



*Le vice se repose*



*La comitarde glisse*



*Le comitard fait le malin*

*Le mot de la fin par Dj Rofar*

